

**NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 2521/98****z 24. novembra 1998,**

**ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 577/97 stanovujúce určité podrobné pravidlá pre uplatňovanie nariadenia Rady (ES) č. 2991/94 stanovujúceho normy pre roztierateľné tuky a nariadenia Rady (EHS) č. 1898/87 o ochrane označení používaných pri predaji mlieka a mliečnych výrobkov**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (EHS) č. 2991/94 z 5. decembra 1994, ktorým sa ustanovujú normy pre roztierateľné tuky<sup>1)</sup>, najmä na jeho článok 8;so zreteľom na nariadenie Rady (EHS) č. 1898/87 z 2. júla 1987 o ochrane označení používaných pri predaji mlieka a mliečnych výrobkov<sup>2)</sup>, naposledy zmenené a doplnené Aktom o prístupí Rakúska, Fínska a Švédska, najmä na jeho článok 4 odsek 2,

keďže článok 2 odsek 1 nariadenia Komisie (ES) č. 577/97 z 1. apríla 1997, ktorým sa stanovujú určité podrobné pravidlá pre uplatňovanie nariadenia Rady (ES) č. 2991/94 ustanovujúceho normy pre roztierateľné tuky a nariadenia Rady (EHS) č. 1898/87 o ochrane označení používaných pri predaji mlieka a mliečnych výrobkov<sup>3)</sup>, naposledy zmeneného a doplneného nariadením (EHS) č. 1298/98<sup>4)</sup>, ustanovuje pravidlá týkajúce sa označenia obsahu tuku roztierateľných tukov, ktorých minimálny obsah tuku je 80 %, s výnimkou výrobkov, na ktoré sa vzťahuje nariadenie (ES) č. 2991/94; keďže metódu kontroly dodržiavania týchto pravidiel stanovuje článok 2 odsek 3 nariadenia (ES) č. 577/97 a jeho príloha II; keďže dátum uplatnenia tejto metódy sa odložil k 1. januáru 1999, aby používatelia mohli získať skúsenosti s touto metódou a aby bolo možné na základe výsledkov predložených Komisií dôkladne preskúmať jej realizovateľnosť;

keďže preskúmanie predložených informácií preukázalo, že prípustné odchýlky stanovené pre kontrolu uvedeného obsahu tuku sú príliš tesné; keďže by sa mali zdvojnásobiť prípustné

---

<sup>1)</sup> Ú.v. ES L 316, 9. 12. 1994, s. 2.

<sup>2)</sup> Ú.v. ES L 182, 3. 7. 1987, s. 36.

<sup>3)</sup> Ú.v. ES L 87, 2. 4. 1997, s. 3.

<sup>4)</sup> Ú.v. ES L 180, 24. 6. 1998, s. 5.

odchýlky pre jednotlivé výsledky a priemery výsledkov získaných z odobratých vzoriek; keďže za týchto okolností nemožno dlhšie zachovávať požiadavku, aby každá vzorka spĺňala hranice stanovené v prílohe k nariadeniu (ES) č. 2991/94; keďže sa musí určiť požiadavka, že zriadený priemerný obsah tuku musí tieto hranice spĺňať;

keďže opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom príslušných riadiacich výborov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

### *Článok 1*

Nariadenie (ES) č. 577/97 sa týmto mení a dopĺňa takto:

1. Článok 2 sa mení a dopĺňa takto:

a) odsek 1 písmená b) a c) sa nahrádzajú takto:

„b) priemerný obsah tuku sa od uvedeného percenta nesmie líšiť o viac ako jeden percentuálny bod. Jednotlivé vzorky sa od uvedeného percenta nesmú líšiť o viac ako dva percentuálne body;

c) priemerný obsah tuku musí vo všetkých prípadoch spĺňať hranice stanovené prílohou k nariadeniu (ES) č. 2991/94.”;

b) odsek 2 sa nahrádza týmto textom:

„2. Uvedený obsah tuku vzhľadom na výrobky, na ktoré sa vzťahujú časti A odsek 1, B odsek 1 a C odsek 1 prílohy k nariadeniu (ES) č. 2991/94, budú napriek odseku 1 zodpovedať minimálnemu obsahu tuku výrobku.”;

2. Príloha II sa nahrádza takto:

#### *„PRÍLOHA II*

Kontrola uvedeného obsahu tuku roztierateľných tukov

Náhodným spôsobom sa odoberie päť vzoriek z dávky určenej na kontrolu a analýzu. Použijú sa tieto dva postupy:

A. Aritmetický priemer získaný z piatich výsledkov sa porovná s uvedeným obsahom tuku. Uvedený obsah tuku, ktorý spĺňa požiadavky je ten, ak sa aritmetický priemer obsahu tuku nelíši od uvedeného obsahu tuku o viac ako jeden percentuálny bod.

B. Porovná sa päť jednotlivých výsledkov s prípustnou odchýlkou ( $\pm$  dva percentuálne body uvedeného obsahu tuku), ako ju uvádza článok 2 odsek 1 písmeno b). Ak je rozdiel medzi maximálnou hodnotou a minimálnou hodnotou piatich jednotlivých výsledkov menší, alebo sa rovná štyrom percentuálnym bodom, požiadavky z článku 2 odseku 1 písmena b) sa považujú za splnené.

Ak sa súlad s podmienkami, ako ich ukladajú A a B, potvrdí, dávka, ktorá bola skontrolovaná, sa považuje za spĺňajúcu požiadavky článku 2 odseku 1 písmena b), aj keď jedna z piatich hodnôt nespadá do rozsahu prípustnej odchýlky  $\pm$  dvoch percentuálnych bodov.”

## Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmy deň od jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločností*. Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 24. novembra 1998

*za Komisiu*

Franz FISCHLER

*člen Komisie*